

(24)

印度學佛教學研究第 57 卷第 2 号 平成 21 年 3 月

# 高麗版大藏經と藏經道場

馬 場 久 幸

## 1. はじめに

高麗は遼や蒙古に侵略される等、常に周辺諸国に翻弄されてきた。こうした情勢下で、高麗は仏教を国教とし、仏力によって国を守ろうとしていた。その代表的なものが顯宗と高宗時代に行われた2回の大藏經雕造事業であるが、それ以外にも様々な法会・道場が開催されていた。代表的なものに燃燈会や八関斎会などがあり、それ以外にも『仁王經』、『金光明經』、『法華經』などの護国經典を中心とした法会・道場も数多く開催され、その総回数は1000回以上にも及んでいる<sup>1)</sup>。このことからも仏教を国教として信仰し、国難を仏力で乗り越えようとしていたことがわかる。

さて、高麗時代に数多く行われていた法会・道場の中に藏經道場と呼ばれるものがある。藏經道場とは、その名称から大藏經と密接な関係にあることが窺える。先にも述べたように、高麗時代は大藏經が2回も雕造された。特に、高宗時代の大藏經の雕造事業は蒙古軍の退散を祈願したように、それ自体が護国思想に由来している。そこで、本稿では、藏經道場がどのような道場で、高麗版大藏經とどのような関係があるのかについて考察する。

## 2. 高麗時代の法会・道場

高麗時代には数多くの法会・道場が開催された。その回数を見てみると燃燈会が157回で最も多い。次いで消災道場が147回、仁王道場が121回、八関斎会が115回の順となる。その他、救命道場をはじめとして1回しか行われなかったものも24種ある。その中で『仁王經』、『金光明經』、『法華經』などの護国經典を中心とする法会・道場は、講經元來の意味を持つ講説よりも祈祷目的の儀式的な性格が強く、全ての災難から国家を鎮護し、国民を保護するという護国的な本質を持っていた。特に、蒙古軍の侵略に遭った高宗時代には、最も多くの仁王道場

が開催された。仁王道場は、『仁王経』を所依經典としており、戦争、内乱、疾病、風雨などから国家を鎮護し、国民を保護しようとする目的で開催された道場である。『仁王経』「護国二諦品第四」には、

大王。此經名為\_仁王問般若波羅蜜經\_. 汝等受\_持般若波羅蜜經\_. 是經復有\_無量功德\_. 名為\_護國土功德\_. 亦名\_一切國王法藥\_。服行無\_不\_大用\_護\_舍宅\_功德。亦護\_一切衆生身\_。即此般若波羅蜜。是護國土。如\_城塹牆壁刀劍鉢楯\_. 汝應\_受\_持般若波羅蜜\_. 亦復如\_是<sup>2)</sup>

とあり、般若波羅蜜を受持することによって国が守られると説かれている。仁王道場開催の本質は般若波羅蜜であり、その宣揚の実践にあった。

高麗は、当時処されていた状況を開拓するために、仏菩薩の願力と功德によつて外敵の侵略から国家及び国民を守ろうとする信仰的、政治的な意図から、佛教の護国性を国家的に受容、発展させていた。

### 3. 藏經道場

『仁王経』、『金光明経』、『法華経』などの護国經典を中心とする法会・道場の他に、大藏經を信仰の対象とした藏經道場と呼ばれるものがある。『高麗史』によると、この藏經道場が宮中で盛大に行われていたという。

『高麗史』顯宗 20 年 (1029) 条に、「藏經道場を会慶殿で設け、毬庭で僧侶 1 万人にご馳走を施した」<sup>3)</sup> とある。これが『高麗史』に見る藏經道場に関する最初の記録で、当時会慶殿で僧侶 1 万人余りが動員された大規模な道場だったことがわかる。しかし、この記録のみでは、当時開催された藏經道場の背景及び過程に関する詳細な内容までを把握することはできない。ただ、周知の通り、初雕大藏經が雕造された時期が、顯宗の在位晩年であるという点を勘案した時、この記事が伝える藏經道場は、初雕大藏經と関連した行事であったと推測される<sup>4)</sup>。次に開催されたのは 13 年後の靖宗 7 年 (1041) であり、この時に藏經道場が 1 年に 2 回、春には 6 日間、秋には 7 日間と規定されるようになった<sup>5)</sup>。宣宗 8 年 (1091) には、王が行香して詩を書き、佛教に帰依する姿勢を示す<sup>6)</sup> など、国家行事として大規模に行われるようになったと考えられる。『高麗史』にはその後も、肅宗代に 2 回、睿宗代に 1 回、仁宗代に 1 回など、藏經道場がたびたび開催されていたことが伝えられている。この期間中に行われた藏經道場の内容については、前述した靖宗代及び宣宗代に比べ、特に目立った記録がない。ところが、忠宣王の時代に至っては、藏經道場の期間が通例では春が 6 日間、秋は 7 日間であったものが、

(26)

## 高麗版大藏經と藏經道場（馬 場）

春と秋にそれぞれ 10 日間ずつ開催されるようになるなど<sup>7)</sup>、若干の変化を見せるようになる。

藏經道場について、より具体的にその性格と目的を伝えている資料がある。『東文選』卷 110 にある鄭知常の「転大藏經道場疏」と「転大藏經道場疏 又」には、

特為社稷靈長，人民殷富，謹准前規於闕內會慶殿，自今月某日起始，約幾日夜開設精嚴道場，供養本師釈迦文佛為首一會聖賢，兼請名師轉讀大藏經殊勝功德者（中略）陰陽順而京抵積，戎狄和而金革銷，燕及蒼生，同霑利澤<sup>8)</sup>

特為宗社底安，邦家永泰，祇率旧草於天成殿，以今月十日之夕起首，約六昼夜開啓轉大藏經道場，備嚴科儀，供養教主釈迦如來為首一會賢聖，以乞來成之福者<sup>9)</sup>

とある。上の資料では、大藏經を轉讀する道場が宮中の会慶殿で数日間に渡って行われたとあり、下の資料では、天成殿で 6 日間昼夜に渡って行われたとある。藏經道場が会慶殿で行なわれていたことは、前述の通り『高麗史』からも窺える。また、仁宗 10 年（1132）4 月の藏經道場が天成殿で開催された<sup>10)</sup> ことから、2 つの資料が藏經道場のことを示していることがわかる。では、藏經道場とは一体どのようなものなのか。これらを見るとどれもが大藏經を轉讀している。即ち、昼夜間わず 6 日間それを轉讀し、國の平和や五穀豊穰などを祈願するものであったことがわかる。

金塙の「宣慶殿行大藏經道場音讚詩」には、「一つの法寶が 100 万の軍事よりも優れ、魔軍と外道もみな恐れおののき狙い撃つことができない<sup>11)</sup>」とある。即ち、藏經道場を開催することで國が守られるということであり、それほど大藏經に対する信仰が篤かったことがわかる。こうした点から、藏經道場は個人的な信仰の次元というよりも、國家規模の護国信仰的な性格を帶びていたことが窺える。

#### 4. 高麗版大藏經と藏經道場の関係

では、藏經道場が高麗時代に雕造された大藏經と具体的にどのような関係があったのか。徐閔吉氏は、「藏經道場は大藏經を板刻、書写、雕造して、その事業を祈念したり、その功德を讚嘆したり、またはその經を広く流布・信仰させるために開設されたものであった<sup>12)</sup>」として、高麗版大藏經と関連があると述べている。

しかし、このような見解に対し、筆者は大きな枠の中ではある程度肯けるが、

## 高麗版大藏經と藏經道場（馬 場）

(27)

高麗時代に開催された藏經道場が大藏經の板刻等を祈念し、その功德を讚嘆するために行われたものであると断言するには無理があると考える。その理由を述べる前に、高麗時代に行われた藏經道場の開設年度と回数を注視する必要がある。

〈表〉 高麗時代の藏經道場開設年度と回数<sup>13)</sup>

王名	年度	回数
顯宗	20年4月	1
靖宗	7年4月	1
宣宗	8年8月, 10年4月	2
肅宗	6年3月, 7年9月	2
叡宗	13年9月	1
仁宗	10年4月	1
毅宗	10年10月	1
明宗	8年9月, 11年6月, 13年2月, 15年3月, 15年9月	5
高宗	3年3月	1
元宗	11年9月	1
忠烈王	1年3月, 2年3月, 2年9月, 6年3月, 12年3月, 25年1月, 31年4月	7
忠宣王	3年3月	1
忠穆王	3年9月	1

〈表〉からも確認できるように、顯宗20年(1029)にはじめて開催された藏經道場は、忠穆王3年(1347)に至るまで合計25回に及んでいる。その中でも忠烈王の時代には7回も開催されていたことがわかる。この時代は、金・銀を用いた大藏經書写が盛んに行われていた。当時は白紙に墨で書いたものよりも、金・銀を使う方がより大きな功德を積むと考えられていた。忠烈王は王女と共に金字大藏院で僧侶たちを供養して激励したり<sup>14)</sup>、金字大藏經の写成を慶祝したりもしていた<sup>15)</sup>。大藏經の書写が外敵の侵入と内乱を仏法で鎮圧し、国を守るという鎮護国家思想に基づいた国家的な事業として行われていた。

一方、高麗版大藏經と藏經道場との関係を探ってみると、初雕大藏經との関連性が多少なりともあったようすに推測できるが、再雕大藏經とは関連性がないと言わざるを得ない。なぜなら、再雕大藏經が板刻された高宗時代には藏經道場が1回しか開催されていないからである。しかも、それは再雕大藏經が完成するずっと以前のことであり、完成当時(高宗38年(1251))に藏經道場が開催されたという記録は見られない。また、再雕大藏經は忠肅王3年(1316)、辛禡6年(1380)、辛禡7年(1381)の3度印刷されているが、その時に藏經道場が開催されたという記録もやはり見られない。

(28)

高麗版大蔵経と蔵経道場（馬 場）

## 5. おわりに

以上、高麗版大蔵経と蔵経道場について考察してきた。蔵経道場については、どのような経緯で開催されるようになったかなど、今後も引き続き詳細な研究が必要とされるが、それは大蔵経を転経する儀式であり、国の平和や五穀豊穰を祈願するなど国家次元の護国信仰的な性格を帯びたものであった。

また、従来蔵経道場が大蔵経の雕造と関連しているという見解があった。今回、蔵経道場が最も多く開催された忠烈王の時代を例として、大蔵経と蔵経道場との関連について考察した。蔵経道場と大蔵経書写の背景には、国家の危機を仏力で乗り越えようとする意図があったと考えられる。しかし、高麗史上、最大の危機に処されていた高宗の時代に大蔵経（再雕大蔵経）が雕造されたが、当時蔵経道場が開催されたという記録は見られない。また、再雕大蔵経の完成後、それが何度か印刷されたが、その時にも蔵経道場が開催されたという記録は見られなかつた。以上のことから再雕大蔵経の雕造及び印刷と蔵経道場が直接的な関連があつたとは言い難い。高麗時代の蔵経道場は、広い意味で大蔵経と関連があつたことは間違いないが、それが必ずしも高麗版大蔵経の雕造及び印刷と結びつき、それを祈念するために実施されたものではなかつた。

- 
- 1) 徐閔吉「高麗의 護国法会와 道場」(『仏教学報』14, 東国大学校佛教文化研究所, 1977年, p.110)      2) 『仁王般若波羅蜜經』「護國品」, 『大正藏』8, p.829c      3) 『高麗史』卷5 顯宗20年4月庚子条      4) 鄭馳謨『高麗佛典目錄研究』(亜細亞文化社, 1990年, p.19)      5) 『高麗史』卷6 定宗7年4月癸巳条      6) 『高麗史』卷10 宣宗8年8月甲子条      7) 『高麗史』卷34 忠宣王3年3月癸卯条      8) 鄭知常「轉大蔵經道場疏」, 『東文選』卷110      9) 鄭知常「轉大蔵經道場疏 又」, 『東文選』卷110      10) 『高麗史』卷16 仁宗10年4月壬申条      11) 『東文選』卷14  
 12) 徐閔吉前掲書, p.110      13) この表は、徐閔吉前掲書(pp.91-102)を参考にして蔵経道場部分のみを抜粋し、一部を筆者が加筆して作成したものである。      14) 『高麗史』卷29 忠烈王9年9月己未条      15) 『高麗史』卷30 忠烈王15年閏月乙酉条

〈キーワード〉 高麗時代, 法会, 道場, 高麗版大蔵経, 蔵経道場

(佛教大学総合研究所嘱託研究員)